

Воспользуйтесь

программой

“воспользуйтесь возможностями программы”



RUSSIAN

Этот буклет поможет вам узнать о возможностях, предлагаемых программой Европейского Союза “Молодежь в действии” и сделает процесс поиска финансирования более понятным, а также в целом поддержит Вас, если Вы хотите самостоятельно реализовывать молодежные проекты.

ACKNOWLEDGEMENTS

This booklet was consulted and edited by:
Ruzanna Ivanyan, PhD, multiplier of the Youth in Action Programme in Russia,
Programme director of Saint-Petersburg regional “Youth Information Center”,
<http://www.youthcentre.ru>
Translation was made by Maxim Kabanov

We would like to thank her and all the others that contributed to this project.

Produced by: SALTO Cultural Diversity Resource Centre;
Susie Green, Antonio Gomes, Martin Schippan

Designer Sónia Garcia

Хотите ли Вы воспользоваться новыми возможностями и принять участие в проектах за рубежом? Хотите ли Вы сотрудничать с представителями других культур и помогать молодежи делать проекты, менять общество? Хотите ли Вы попробовать пожить за границей и найти новых друзей?

воспользуйтесь возможностями программы “Молодежь в действии”!

Что такое ‘Европейская гражданственность’?	02
Что такое ‘Участие молодых людей’?	02
Что такое ‘Культурное многообразие’?.....	02
Что такое ‘Вовлечение людей с ограниченными возможностями’?.....	02
МОЛОДЕЖНЫЙ ОБМЕН.....	04
МОЛОДЕЖНАЯ ИНИЦИАТИВА.....	05
МОЛОДЕЖНЫЕ ПРОЕКТЫ ПО ДЕМОКРАТИИ.....	06
ЕВРОПЕЙСКАЯ ВОЛОНТЕРСКАЯ СЛУЖБА.....	07
МОЛОДЕЖЬ В МИРЕ.....	08
ТРЕНИНГИ И СОЗДАНИЕ СЕТЕЙ.....	08
ЗАЯВКА НА ФИНАНСИРОВАНИЕ.....	10
УПРАВЛЕНИЕ ПРОЕКТОМ.....	13
МОЛОДЕЖНЫЙ ПАСПОРТ.....	16
СЛОВАРЬ.....	16



воспользуйтесь возможностями программы
“Молодежь в действии”!

Программа “Молодежь в действии” разработана для активной и творческой молодежи. Её цель заключается в предоставлении молодежи основы для раскрытия своего личностного потенциала и реализации своих идей. Программа опирается на четырех ключевых аспекта, которые описаны далее.



Что такое ‘Европейская гражданственность’?

Концепция «Европейской гражданственности» помогает европейцам заботиться о своем обществе и раскрывать для себя основные ценности демократии и свободы. Она предоставляет молодым людям шанс поделиться своей культурой с ровесниками, живущими в другой стране, исповедующими другую религию, имеющими другое образование или ведущими другой образ жизни. Подумайте о том, что Вы можете сделать уже сейчас для того, чтобы превратить Европу в площадку взаимопонимания и солидарности?

Что такое ‘Участие молодых людей’?

Сегодняшние молодые люди завтра станут официальными лицами, принимающими политические решения. Программа “Молодежь в действии” поддерживает их активность и предлагает возможности для построения своего сообщества и Европы в целом. Программа “Молодежь в действии” позволяет молодым людям управлять собственными проектами и принимать решения.

Что такое ‘Культурное многообразие’?

Уважение к корням людей, а также желание бороться с расизмом и ксенофобией (неприязнь к приезжим, иностранцам) является самым главным в программе “Молодежь в действии”. Программа поддерживает проекты и действия, в которых молодые люди, представляющие разные культуры, религии, этносы, могут сотрудничать в направлении общей цели, например, такой как формирование взаимопонимания, терпимости, солидарности, взаимного уважения и межкультурного понимания.

Что такое ‘Вовлечение людей с ограниченными возможностями’?

Программа “Молодежь в действии” была разработана для молодых людей из ВСЕХ образовательных, социально-экономических, культурных и географических слоёв населения, в том числе и для тех, чьи физические возможности ограничены. Поэтому неформальные группы и организации, запрашивающие финансировании на реализацию проектов, могут получить дополнительную финансовую поддержку, для покрытия особых расходов, связанных с участием молодых людей с ограниченными возможностями.



В рамках программы **“Молодежь в действии”** с 2007 до конца 2013 финансируются следующие формы проектов:

Молодежные обмены - Это возможность для группы молодых людей встретиться со своими сверстниками из различных стран, и во время совместной работы по какой-либо актуальной теме, узнать больше о других культурах.

Молодежные инициативы - поддержка групп молодежи при разработке собственных проектов на местном, региональном, национальном уровнях. Возможно создание сетей или партнерских отношений с представителями других стран для реализации совместных международных проектов.

Молодежные проекты по демократии - поддержка участия молодых людей в демократических процессах на местном, региональном, национальном и международном уровнях.

Европейская волонтерская служба - предоставление молодым людям возможности пожить за границей, познакомиться с другой страной и культурой, поддержать какой-либо местный проект.

Молодежь в мире – практически то же самое, что и молодежные обмены или проекты по поддержке молодежи, но при участии партнеров из стран, соседствующих с Европейским Союзом.

Проекты по поддержке молодежи - поддерживают меры по повышению качества проектов за счет объединения усилий специалистов по работе с молодежью и организаций, обмена опытом и знаниями, обучения и профессионального развития с помощью тренингов и семинаров.

Поддержка европейского сотрудничества в молодежной сфере - охватывает сотрудничество и диалог между молодыми людьми и чиновниками, ответственными за молодежную политику.



МОЛОДЕЖНЫЙ ОБМЕН

Молодежный обмен - это проект, подготовленный группой молодых людей в возрасте от 13 до 25 лет, который предоставляет возможность обсудить определенные темы и лучше узнать другие страны и культуры. В зависимости от количества участвующих стран обмены бывают двух- (две страны), трех- (три страны) и многосторонние (более четырех стран). В планировании обмена участвуют все партнеры.

Длительность проекта, включая подготовку, проведение и оценку, может длиться до 15 месяцев. Само мероприятие (когда участники находятся вместе) - от 6 до 21 дней, не считая времени на дорогу. Обмен должен состояться в стране одного из партнеров по проекту.

Группа, участвующая в молодежном обмене

_Если обмен двусторонний, необходимо, чтобы в каждой группе было как минимум 8 участников.

_Если обмен трехсторонний, необходимо, чтобы в каждой группе было как минимум 6 участников.

_Если обмен многосторонний, необходимо, чтобы в каждой группе было как минимум 4 участников.

_Общее число участников проекта не должно превышать 60 человек.

_ группу должен возглавлять руководитель (один или два).

Финансовая поддержка:

Программа “Молодежь в действии” покрывает расходы на подготовку групп, предварительную встречу организаторов, питание, проживание, непредвиденные затраты, деятельность по распространению и использованию результатов, а также 70 % от транспортных расходов.

Пример:

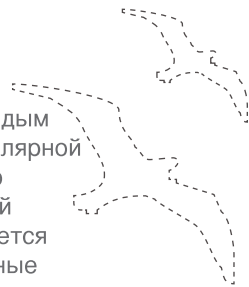
Двусторонний молодежный обмен под названием “Свободное время и волонтерство в городе” для 20 молодых людей из Португалии и Италии, который состоялся в Италии.

Организаторы обмена стремились раскрыть для молодых людей в возрасте от 16 до 18 лет основы добровольческой деятельности.

Программа состояла из упражнений, молодежь работала в группах по различным направлениям. Каждая национальная делегация смогла также рассказать о культуре и истории своей страны.



МОЛОДЕЖНАЯ ИНИЦИАТИВА



Европейская волонтерская служба (ЕВС) предоставляет молодым людям в возрасте от 18 до 30 лет возможность участия в регулярной добровольной деятельности в другой стране сроком до одного года. Европейская волонтерская служба не имеет ограничений для участия и доступна для всех молодых людей. Обеспечиваются проживание, питание, волонтеры получают деньги на карманные расходы. Европейская волонтерская служба является результатом взаимоотношений трех сторон: волонтера, направляющей организации (ответственна за подготовку и отправку волонтера) и принимающей организации (ответственна за размещение волонтера, программу его пребывания и благополучие).

До сих пор проекты касались экологических инициатив или переработки мусора, сохранения культурного наследия, деятельности в молодежных центрах или учреждениях для пожилых. Экстренная помощь при гуманитарных катастрофах и бедствиях в ЕВС не входит.

Для успешного выполнения задач по проекту волонтеру может быть предложено дополнительное специализированное обучение, например, по вопросам менеджмента в молодежной сфере, межкультурного воспитания, работы в команде, тайм-менеджмента, разрешения конфликтов и творческого мышления.

Европейская волонтерская служба дает молодежи шанс внести изменения в жизнь общества, а также получить навыки, которые могут быть использованы по возвращению домой. Полученные новые знания позитивно отразятся на профессиональном росте и карьере.

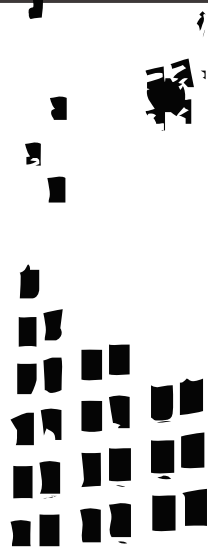
Молодые люди с ограниченными возможностями могут воспользоваться Краткосрочной Европейской волонтерской службой (длительность составляет две недели). При желании срок может быть продлен впоследствии до 12 месяцев.

Финансовая поддержка:

Программа “Молодежь в действии” в разумных пределах покрывает расходы, связанные с непосредственной реализацией проекта, такие как издание материалов, связь, затраты, связанные с работой наставника. Если проект носит международный характер, покрываются расходы на предварительную встречу организаторов, а также 70 % от транспортных расходов.

Пример:

Двенадцать молодых людей из Турции воплотили в жизнь проект, направленный на обучение компьютерной грамотности детей, работающих на улице. Сотрудничая с местным клубом, который работает с такими детьми на регулярной основе, ребята заинтересовались, чем бы дети хотели заниматься в свободное время. После обсуждения родилась идея обучения навыкам работы с компьютером. Проект длился три месяца и охватил более 70 человек.



МОЛОДЕЖНЫЕ ПРОЕКТЫ ПО ДЕМОКРАТИИ

Молодежные проекты по демократии поддерживают участие молодых людей в демократической жизни на местном, региональном, национальном, а также на международном уровне. Граждане Программных стран в возрасте от 13 до 30 лет получают возможность создавать социальные сети, обмениваться позитивным опытом в сфере молодежного участия и гражданственности.

Для таких проектов требуется не менее 16 участников из не менее 2 различных стран. В каждой стране должно быть не менее двух групп активистов, а сам проект, от начала и подготовки до оценки, может длиться от 6 до 18 месяцев.

Пример:

Сорок молодых людей из одиннадцати Программных стран провели десятидневную встречу, в ходе которой смоделировали работу Европейского парламента, чтобы обсудить текущие проблемы повестки дня ЕС, актуальные для молодых европейцев, участники выбрали президента, создали парламентские группы и комитеты. После подготовки, основанной на настоящих документах, они провели ролевую игру - пленарную сессию Европейского парламента. В течение этих 10 дней ребята встретились и с настоящими сотрудниками Европейского парламента.



ЕВРОПЕЙСКАЯ ВОЛОНТЕРСКАЯ СЛУЖБА

Европейская волонтерская служба (ЕВС) предоставляет молодым людям в возрасте от 18 до 30 лет возможность участия в регулярной добровольной деятельности в другой стране сроком до одного года. Европейская волонтерская служба не имеет ограничений для участия и доступна для всех молодых людей. Обеспечивается проживание, питание, волонтеры получают деньги на карманные расходы. Европейская волонтерская служба является результатом взаимоотношений трех сторон: волонтера, направляющей организации (ответственна за подготовку и отправку волонтера) и принимающей организации (ответственна за размещение волонтера, программу его пребывания и благополучие).

До сих пор проекты касались экологических инициатив или переработки мусора, сохранения культурного наследия, деятельности в молодежных центрах или учреждениях для пожилых. Экстренная помощь при гуманитарных катастрофах и бедствиях в ЕВС не входит.

Для успешного выполнения задач по проекту волонтеру может быть предложено дополнительное специализированное обучение, например, по вопросам менеджмента в молодежной сфере, межкультурного воспитания, работы в команде, тайм-менеджмента, разрешения конфликтов и творческого мышления.

Европейская волонтерская служба дает молодежи шанс внести изменения в жизнь общества, а также получить навыки, которые могут быть использованы по возвращению домой. Полученные новые знания позитивно отразятся на профессиональном росте и карьере.

Молодые люди с ограниченными возможностями могут воспользоваться Краткосрочной Европейской волонтерской службой (длительность составляет две недели). При желании срок может быть продлен впоследствии до 12 месяцев.

Пример:

Двадцатичетырехлетний молодой человек из Англии, бывший заключенный и бездомный, в поисках работы стал волонтером местной общественной организации. Там он узнал о возможности Краткосрочной Европейской волонтерской службы. Раньше он никогда не выезжал за пределы Англии, но это его не остановило. Он воспользовался случаем и поехал на проект в Польшу, где принял участие в восстановлении общественного парка. Вернувшись домой в полном восторге, он решил продлить своё участие в проекте на четыре месяца. Он также был приглашен на церемонию празднования 10-летней годовщины Европейской волонтерской службы в качестве представителя официальной делегации.

МОЛОДЕЖЬ В МИРЕ

Это направление охватывает действия, в которые вовлечены неформальные группы и организации из Партнерских и Соседствующих стран.

Пропагандируя диалог, взаимную терпимость, межкультурное понимание и солидарность, эта акция стремится к разрушению предубеждений и стереотипов, и построению общества, основанного на взаимоуважении и демократии.

Эта акция поддерживает создание партнерских проектов в молодежной сфере, в частности «молодежные обмены» и проекты по направлению «тренинги и сетевое сотрудничество».

Пример:

Грузинская организация и британская неформальная группа провели в Грузии межкультурный молодежный обмен под названием «Европа встречает землю Медеи – молодежный обмен против стереотипов и ксенофобии за межкультурное понимание». К проекту были привлечены шесть групп молодых людей из Украины, Грузии, России, Великобритании, Эстонии и Германии. Каждая группа состояла из четырех участников и одного руководителя.

ТРЕНИНГИ И СОЗДАНИЕ СЕТЕЙ

Каждый, кто занимается или хочет заняться неформальным образованием и работой с молодежью (молодежные работники, лидеры, наставники, тренеры неформального образования, государственные служащие), являющийся гражданином какой-либо Программной страны, может участвовать в образовательных и сетевых проектах, описанных далее:

Стажировка – краткосрочное пребывание в другой стране на базе партнерской организации, в ходе которого молодежный работник приобретает знания и опыт, делиться идеями и технологиями работы.

Подготовительная поездка - краткосрочная встреча возможных партнеров, в ходе которой они получают возможность обсудить дальнейшую совместную деятельность и подготовиться к реализации совместного проекта. Цель таких встреч состоит в том, чтобы повысить качество проекта за счет дополнительных возможностей для предпроектного сотрудничества.

Встреча по проведению оценки проекта - это встреча, предназначенная для оценки реализованных проектов и мероприятий.

Учебная поездка - краткосрочный визит группы молодежных работников в другую страну, в ходе которого участники знакомятся с положением молодежи, аспектами молодежной политики, методами непосредственной работы.

Мероприятие по развитию партнерства – мероприятие, организованное для предоставления участникам возможности поиска партнеров для реализации совместных проектов.

Семинар - мероприятие, предназначенное для дискуссий и обмена лучшими практиками, основанное на теоретическом обучении по какой-либо теме, актуальной в молодежной работе.

Тренинг - это обучающий курс, направленный на повышение профессиональных знаний и компетентности участников, что в свою очередь должно повлиять на качество проектов, реализуемых в рамках программы «Молодежь в Действии».

Создание сетей и сотрудничества - это комплекс мероприятий, направленных на создание новых сетей или укрепление уже существующих в рамках программы «Молодежь в действии».



ПОДДЕРЖКА ЕВРОПЕЙСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА В ОБЛАСТИ МОЛОДЕЖИ

Это направление программы “Молодежь в действии” предназначено для поддержки сотрудничества, семинаров и структурированного диалога, основанного на принципах внеформального образования, молодежи и чиновников, ответственных за молодежную политику. Она предполагает:

поощрение сотрудничества между чиновниками, политиками и молодыми людьми. повышение уровня знаний о молодежи и улучшение ее понимания
внесение вклада в сотрудничество с международными организациями, активно действующими в молодежной сфере.

Проекты должны включать в себя одно или несколько из перечисленных далее мероприятий:

Национальная встреча молодежи

_Встреча, предоставляющая возможность обсуждения вопросов, касающихся политики Европейского союза по актуальным темам.

_Подготовка основы для официального молодежного мероприятия, которое организуется страной, в настоящее время являющейся председателем Европейского союза.

_Организация мероприятий в рамках ‘Европейской недели молодежи’.

_Укрепление межсекторного диалога и сотрудничества между формальным и внеформальным образованием.

Международный семинар молодежи

_Встреча молодых людей и политиков, которая включают в себя обсуждение, обмен идеями и опытом, разработку рекомендаций, связанных с приоритетами и целями ‘Структурированного диалога’, ‘Открытого метода координации’ в молодежной сфере и ‘Европейского договора по молодежи’. Для этого вида проектов необходимо найти не менее 30 участников из не менее пяти различных Программных стран.

ЗАЯВКА НА ФИНАНСИРОВАНИЕ

Запрашивая финансирование по программе “Молодежь в действии”, вы должны предварительно заполнить форму заявки в соответствии с типом проекта, который предполагается реализовать. Форму заявки можно скачать с сайта:

www.ec.europa.eu/youth/youth-in-action-programme/doc411_en.htm

В поисках финансирование, не забудьте:

_выбрать соответствующую форму заявки, полностью ее заполнить и указать дату;

_вложить все необходимые дополнительные бумаги, которые указаны в заявке (например, бюджет проекта);

_заявка должна быть подписана лицом, представляющим проект;

_отправить заявку по почте вовремя, т.е. до наступления крайнего срока.

В течение года существуют несколько сроков для подачи заявки:

Проекты, начинающиеся в период с	Крайний срок подачи заявки
1 мая по 30 сентября	1 февраля
1 июля по 30 ноября	1 апреля
1 сентября по 31 января	1 июня
1 декабря по 30 апреля	1 сентября
1 февраля по 31 июля	1 ноября



Финансовая поддержка:

В зависимости от типа проекта, который вы предполагаете провести, вы можете получить средства на:

_Транспортные расходы для участников (на основании самого экономичного варианта переезда).

_Расходы на питание и проживание (фиксированная сумма)

_Расходы по мероприятию - расходы, связанные с непосредственной реализацией проекта, включая страхование (фиксированная сумма)

_Расходы на обучение - гонорары тренеров и покупку учебных материалов (фиксированная сумма)

_Особые затраты – любые расходы, связанные с участием молодых людей с ограниченными возможностями/специальными потребностями или оправданные необычной формой мероприятий.

_Расходы, связанные с проведением подготовительной встречи (питание, проживание и прочие).

_Расходы, вызванные дополнительным распространением и продвижением результатов проекта.

_Расходы, связанные с вовлечением наставника в проектах по линии «Молодежной инициативы».



Будьте внимательны:

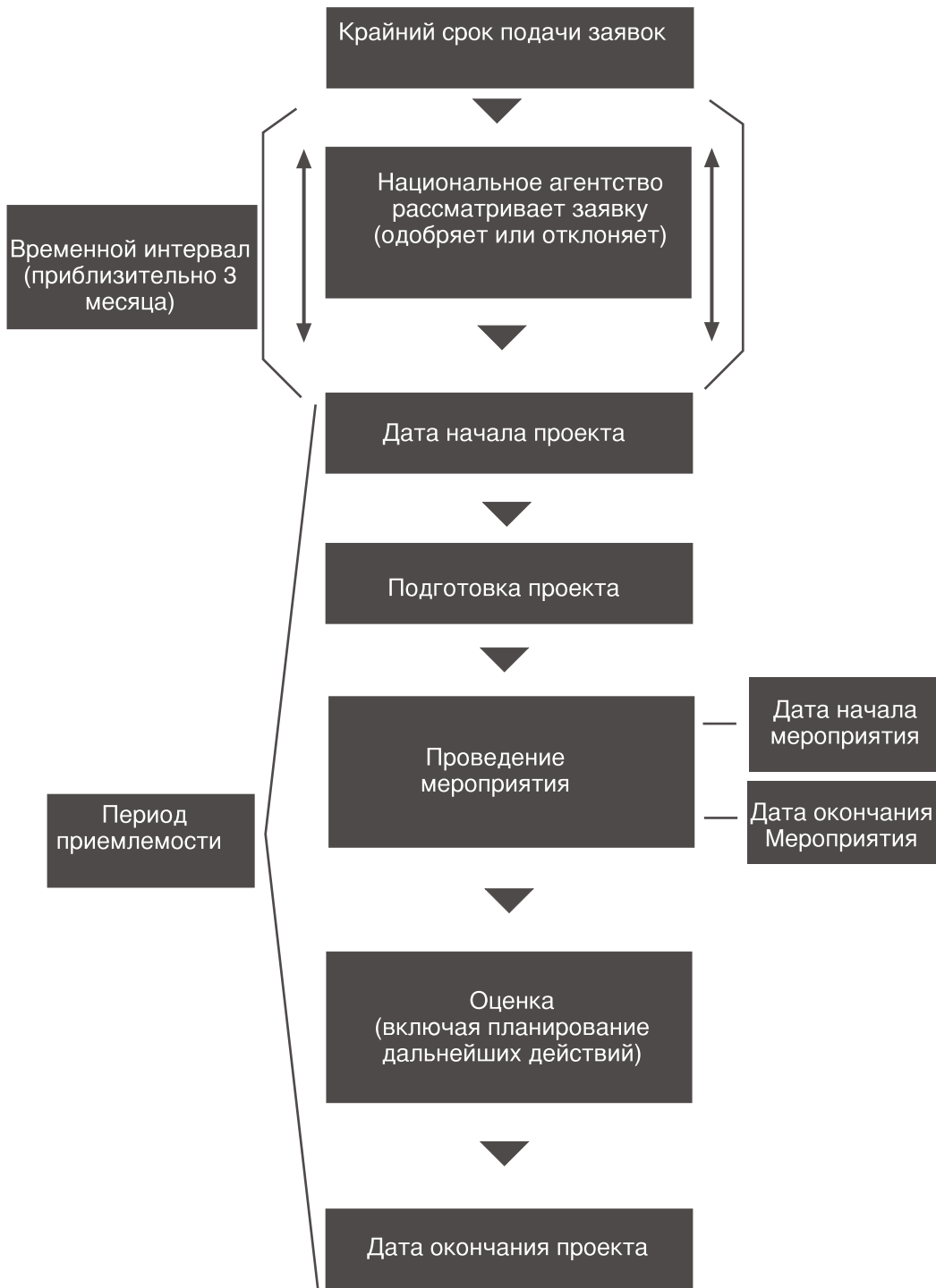
Все документы которые вы, направляете в Национальное агентство программы “Молодежь в действии”, накладывают юридические обязательства. Это означает, что вы берете на себя обязательства по выполнению изложенного в заявке, контракте и заключительном отчете. Подписывая эти документы, вы берете на себя ответственность за их содержание!

Софинансирование. Для покрытия всей стоимости проекта средств, полученных из программы “Молодежь в действии”, не хватит. ать сбор средств или добиться финансового участия других организаций, учреждений.

Нет двойному финансированию! Если ваш проект поддержан программой “Молодежь в действии”, то вы не имеете право получать на него другое финансирование от Европейского Сообщества.

Даты проекта - это даты начала и окончания проекта, так называемый, период приемлемости. Это означает, что финансированием программы “Молодежи в действии” могут быть покрыты только те затраты, связанные с проектом, которые были осуществлены в пределах этого периода. Билеты или что-либо другое, связанное с проектом, должно быть закуплено не раньше и не позже. Он включает в себя как подготовку проекта, так и его оценку.

Даты мероприятия – это дни начала и окончания непосредственно самого мероприятия (например, первый и последний день молодежного обмена и т.д.). Поэтому даты мероприятия находятся в пределах проектных дат. Желательно, чтобы даты мероприятия не совпадали с датами проекта, потому что в этом случае расходы, сделанные ранее или позже (например, во время подготовки и оценки), в рамках программы “Молодежь в действии” компенсированы не будут.



УПРАВЛЕНИЕ ПРОЕКТОМ

Качество партнерства /активное участие всех партнеров

Сотрудничество и партнерство – являются ключевыми идеями во всех проектах. Организаторы отвечают за активное вовлечение всех партнеров и достижение общих целей.

Приведем некоторые аспекты, о которых нужно подумать, чтобы улучшить сотрудничество:

- уровень общения (Хорошо ли вам работается вместе? Довольны ли вы тем, как складывается общение по телефону, электронной почте?);

каждого организатора;

- удостоверьтесь в том, что подготовка и профессиональная квалификация организаторов соответствует требованиям проекта;

- ясное и четкое разделение ролей и ответственности среди организаторов проекта.

Хорошее сотрудничество партнеров и участников проекта должно поддерживаться на протяжении всех этапов. Для успешности проекта наиболее важными являются этапы подготовки и планирования. В это время организаторы и участвующие молодые люди должны:

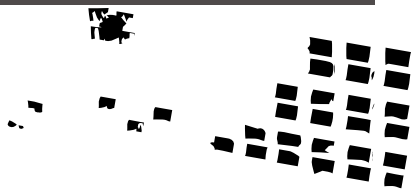
- договориться о теме проекта;

- распределить обязанности, разработать программу, выбрать методы работы, согласовать состав участников и разобраться с логистикой (место проведения, транспорт, проживание, перевод и т.д.);

- привлечь на этапе подготовки максимальное количество участников проекта;

- подготовить участников к межкультурному взаимодействию с молодыми людьми других культур и/или ребятами, имеющими другое происхождение, образование, воспитание и т.д.

- рекомендуется провести подготовительную встречу, чтобы направляющие организации могли встретиться с принимающей.



При проведении мероприятия необходимо опираться на четкую программу (Когда и что вы хотите сделать? Каким образом? Какие образовательные задачи преследует каждое упражнение или действие?)
 Мероприятия должны быть сбалансированы и направлены на достижение задач проекта и программы “Молодежь в действии” в целом.

Программа мероприятия:

Общая цель/ тема	Действие (Что мы будем делать?)	Метод (Каким образом ?)	Обучение (Зачем мы это делаем? - Как это действие способствует достижению задач проекта?)
Утро:			
День:			
Вечер:			

Во время заключительной оценки вместе с другими партнерами вы должны подумать о ходе проекта, оценить, в каком объеме были достигнуты изначально запланированные задачи, реализованы ожидания организаторов и участников. Необходимо также проанализировать результаты проекта.

Возможно и даже рекомендуется проводить оценку не только в конце проекта, но по ходу: в время занятий, после мероприятия и даже чаще, если вы считаете это полезным.

В работе с молодыми людьми особую важность приобретают аспекты защищенности и безопасности. Правила и подходы разных стран различаются, и партнеры должны обсудить это друг с другом. В то же время существуют общие правила, касающиеся всех проектов и стран. Вы должны обеспечить:

_наличие достаточного числа лидеров/организаторов, гарантирующего безопасность и защищенность молодых людей в то время, как они учатся и приобретают опыт;

_участие в качестве организаторов/лидеров как женщин, так и мужчин, если в проекте задействованы участники обоих полов.

_меры безопасности в чрезвычайных ситуациях (например, организаторы и лидеры должны знать приемы первой медицинской помощи, номера круглосуточных контактных телефонов координаторов и экстренных служб должны быть известны участникам, должен существовать запасной план действий и т.д.)

_разработку общих правил, которые помогут и организаторам, и участникам придерживаться согласованных стандартов поведения (например, в вопросах употребления алкоголя, курения и т.д.)

Качество содержания и методологии проекта

Определенные вами темы или цель проекта должны быть интересными и актуальными для молодых людей.

Детализированные задачи указывают на то, чего вы хотите добиться всей группой, например, “узнать больше о ценностях, общих для всех европейских культур”, или “обучить друг друга легким способам переработки мусора”. Ваши задачи должны находиться во взаимосвязи с темой проекта и методами работы. Следующий шаг заключается в переходе от тем и задач к конкретной программе мероприятия.

При проведении мероприятия нужно применять различные **методы неформального образования** (мастерские, групповую работу, ролевые игры, занятия на улице, круглые столы, и т.д.). Важно учитывать различие в потребностях участников и стремиться достичь поставленных образовательных задач. Процесс обучения должен развивать творческий потенциал, активное участие и инициативность. Вы можете найти примеры упражнений и подсказки на сайте: www.salto-youth.net/toolbox/

Одной из задач всех мероприятий является максимально возможное **вовлечение участников** в процесс обучения. Молодые люди должны иметь равные возможности в изучении различных тем, независимо от уровня знания языка или других навыков.

Ваш проект должен внести вклад в социальное и личностное развитие и помочь участникам приобрести **уверенность в себе** в ситуациях, когда они сталкиваются с новым для себя опытом, установками и поведением.

Вы должны стремиться повысить толерантность молодых людей **к другим культурам**. Это поможет предотвратить появление предрассудков, расизма и всего того, что ведет к изоляции некоторых социальных групп. Нужно развивать чувство терпимости и понимания разнообразия.

Воздействие, влияние проекта и последующие действия

Во время проведения проекта старайтесь привлечь к нему не только молодых людей, но и ближайшее окружение, жителей района, сообщества и т.д. Организаторы и участники должны стараться максимально широко распространить информацию о результатах проекта, прибегая к помощи мультиплатформ или самостоятельно, планируя возможные последующие шаги и проекты. Таким образом, влияние проекта будет долгосрочным.



МОЛОДЕЖНЫЙ ПАСПОРТ

Каждый, кто принял участие в программе 'Молодежь в действии', получает сертификат под названием 'Молодежный паспорт'. Он подтверждает, что Вы прошли внеформальное и неформальное обучение. Это может пригодиться Вам в профессиональной карьере или при получении образования. Найти дополнительную информацию о Молодежном паспорте можно по адресу:
www.youthpass.eu

Детали по процедуре подачи заявки изложены в руководстве программы "Молодежь в действии" на сайте

www.ec.europa.eu/youth/youth-in-action-programme/doc443_en.htm

Для получения дополнительной информации и поддержки, свяжитесь, пожалуйста, с Национальным агентством программы "Молодежь в действии" в Вашей стране

www.ec.europa.eu/youth/youth/contacts_en.htm?cs_mid=152

СЛОВАРЬ

Мероприятие: интерактивная часть проекта, преследующая определенные цели.

Предварительная встреча: посещение принимающей организации, осуществленное на этапе планирования проекта или еще раньше, до начала проекта.

Форма заявки: официальная форма установленного образца, которую Вы должны заполнить для участия в программе 'Молодежь в действии'. Вы можете скачать разные виды форм с сайта: www.ec.europa.eu/youth/youth-in-action-programme/doc411_en.htm

Заявитель: подающий заявку на финансирование проекта в рамках программы 'Молодежь в действии'.

Получатель: если ваш проект одобрен, вы становитесь получателем программы 'Молодежь в действии', т.е. получаете определенную сумму денег для своего проекта. Вы подписываете Соглашение о гранте, получаете материальные средства на реализацию своего проекта и несёте полную ответственность за его выполнение.

Наставник: человек, имеющий опыт работы с молодежью, а также опыт управления проектами типа «Молодежных инициатив», оказывающий поддержку группе молодежи и содействующий качественной реализации проекта.

Координирующая организация: является организатором, который берет ответственность за финансовые и административные аспекты проекта, координируя его в сотрудничестве с партнерами и распределяя грант ЕС среди других организаторов на основании их ролей и участия в проекте.

Критерии соответствия: это требования, которым должен соответствовать ваш проект, особенно в аспектах целевой группы, места проведения, продолжительности и содержания.

Фасилитатор: человек, который остается нейтральным (насколько возможно) в течение всего проекта, ориентирует группу на выполнение задач, вовлекает в работу и поддерживает каждого участника. Для выполнения этой роли необходимо умение слушать.

Заключительный отчет: в течение двух месяцев после окончания проекта вы должны подготовить и подписать отчет и направить его в Национальное агентство. Вы должны описать, как проект реализовывался на практике, указать финансовые расходы, которые были произведены, и доходы, которые были получены.

Последствия проекта: это действия/мероприятия, проведенные после того как проект закончился, для поддержания его результатов, обеспечения устойчивости и усиления его влияния.

Хороший пример: пример проекта, который благодаря примененным методам и полученным результатам положительно повлиял на жизнь общества. Следовательно, промоутеры должны изучать, распространять и широко использовать такие образцы для подражания и методики в различных социальных контекстах. Дополнительную информацию Вы можете найти на сайте: www.salto-youth.net

Соглашением о гранте: детали, условия и объем финансирования, показывающие как используется грант Европейского Союза.

Лидер группы: взрослый (по правилам программы «Молодежь в Действии» старше 25 лет), который сопровождает молодых людей, участвующих в проекте, гарантируя их обучение, защищенность и безопасность.

Принимающая организация: организаторы в стране, где будет проведен проект. Неформальная группа молодых людей: группа молодых людей, объединившихся без формальной/юридической регистрации.

Резидент: лицо, согласно национальному законодательству признанное как имеющее официальные документы, разрешающие проживание в стране.

Методология: разнообразие методов неформального образования, набор техник и упражнений, которые могут быть применены, чтобы удовлетворить различные образовательные потребности участников и добиться желаемых результатов.

Мультипликатор/информационный представитель: человек, участвующий в проекте и распространяющий информацию о нем в широких кругах с целью усиления воздействия результатов проекта (например, молодые люди, специалисты, СМИ, политические лидеры и официальные лица ЕС)

Национальные агентства: это структуры, созданные национальными властями в каждой Программной стране, с целью обеспечения продвижения и осуществления программы 'Молодежь в действии' на децентрализованном уровне. Вы можете найти всю информацию о национальных агентствах на сайте:

www.ec.europa.eu/youth/youth/contacts_en.htm?Cs_mid=152

Соседствующие партнерские страны: страны, которые не являются Программными. Программа "Молодежь в действии" поддерживает сотрудничество между Программными странами и указанными ниже Соседствующими:

Албания, Босния и Герцеговина Хорватия Бывшая Республика Югославии Македония (FYROM) Черногория Сербия	Армения Азербайджан Белоруссия Грузия Молдова Российская Федерация Украина	Алжир Египет Израиль Иордан Ливан Палестина Марокко Иордан Сирия Тунис
--	---	---

Партнер: группа, участвующая в проекте на основании сотрудничества.

Партнерство : отношения разных промоутеров, вовлеченных в реализацию проекта. Тесное сотрудничество накладывает финансовую и организационную ответственность на всех партнеров ,которая отражается в соответствующем распределении ролей, ответственности и обязанностей.

Длительность проекта: период от начала до окончания проекта, который включает в себя подготовку, реализацию, а также оценку и обсуждение возможных вариантов продолжения проекта.

Программные страны: участники и промоутеры из Программных стран могут участвовать во всех мероприятиях программы "Молодежь в действии". Программные страны:

Австрия, Бельгия, Болгария, Кипр, Чехия, Дания, Эстония, Финляндия,	Франция, Германия, Греция, Венгрия, Ирландия, Италия, Латвия, Литва	Люксембург, Мальта, Нидерланды, Польша, Португалия, Республика Словакии, Румыния, Словения	Испания, Швеция, Великобритания, Исландия, Ихтенштейн, Норвегия, Турция
--	--	--	---

Промоутер: любая организация, лицо или группа молодых людей, вовлеченных в реализацию проекта по программе "Молодежь в действии". В зависимости от роли в проекте, промоутер может быть партнером, заявителем или получателем.

Направляющая организация: промоутер, отправляющий участников, предоставляющий им возможность принять участие в мероприятиях за границей.

ВОСПОЛЬЗУЙТЕСЬ ВОЗМОЖНОСТЯМИ программы “Молодежь в действии”

RUSSIAN version

SALTO-YOUTH
CULTURAL DIVERSITY
RESOURCE CENTRE



SALTO-Youth is a network of 8 Resource Centres across Europe that provides information, training and support for international youth projects in the framework of the European Commission's "Youth in Action" Programme. We respond to the needs of the National Agencies of this Programme to support Inclusion and Cultural Diversity on an international level and with local impact. Our activities take place in non-formal environments (outside of schools and universities) in order to provide youth leaders with specific skills and competencies that they can then utilise and multiply in their own communities. Our core aim is to encourage the quality and quantity of youth projects across Europe. You can find more information about us at: www.salto-youth.net